



広報

こしがや

2月1日

昭和47年(1972) No. 417

編集

越谷市役所企画部広報課

昭和32年8月5日第3種郵便物認可
(毎月2回1日、15日発行)



とじて保存しましょう

新成人おめでとう

満20歳を迎えた新成人を祝う成人式が、1月15日午前10時から市立体育館で行なわれました。ことし市内で新成人となった人は2483人(男1281、女1202人)です。当日は、あいにくの強雨のために、例年に比べて低い出席率(30.2%)でしたが、新調の背広姿の男性と、あてやかな着物姿の女性で会場には熱気が満ちていました。式は市長、教育委員長、ほか多数来賓からお祝いとはげましのことばが送られ、その後新成人を代表して増林の鈴木清貴君が「立派な社会人として社会に貢献したい」と力強く謝辞を述べ式を終わりました。



水のコストがあがってきています

45年度の水道の現状(越谷松伏水道企業団)

私たちが、毎日必要として使っている水、水のコストが毎年上がってきており、水道の経営は、とても苦しくなっています。今回は私たちの家に毎日水を送りつづけている越谷松伏水道企業団の現状をお知らせします。

水道事業には

税金を使っています

水道事業の経営は、独立採算制がたてまえになっています。独立採算というのは、市の会計と、水道事業の会計とが、全く別になっていることと、水道事業に使うすべての経営は、水道料金収入によって、まかなっているということです。ですから水道事業には市の税金を使っていないのです。また、浄水場や配水管など、水道のいろいろな施設の建設には、ばく大な建設資金が必要ですが、そのお金は、国や銀行から借入金(企業債といいますが)をしてまかないます。そしてこの借金は、水道料金の中から毎年返済するという方法をとっています。もちろん利息も支払わなければなりません。このように、水道は市民の皆さんの力(料金収入)で、日常の経費をまかない、施設も建設し、運営されているといえます。(三ページの図をご覧ください)

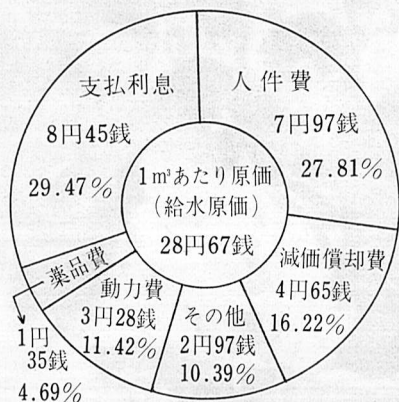
45年度の
実質赤字は
一九〇三万円

越谷松伏水道企業団の、昭和四十五年の水道の費用(給水原価)は次の表のとおりです。

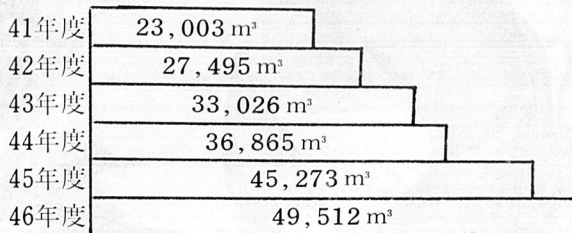
この給水原価に対して、現在の水道料金は、大はばに下まわっています。

水道水の販売単価(水道料金)は

昭和45年度の給水原価



1日最大給水量の推移



水道企業団区域内の人口の増加

断水をしないうために

施設の拡張が必要

水道企業団では、絶えず浄水場など施設の拡張や配水管の敷設にと、給水能力を高めるため全力をあげています。

◎四五年度中の配水管敷設工事
配水管口径75ミリ200基……一九三〇二メートル

◎企業累計計数
配水管口径75ミリ450基……三二八キロメートル

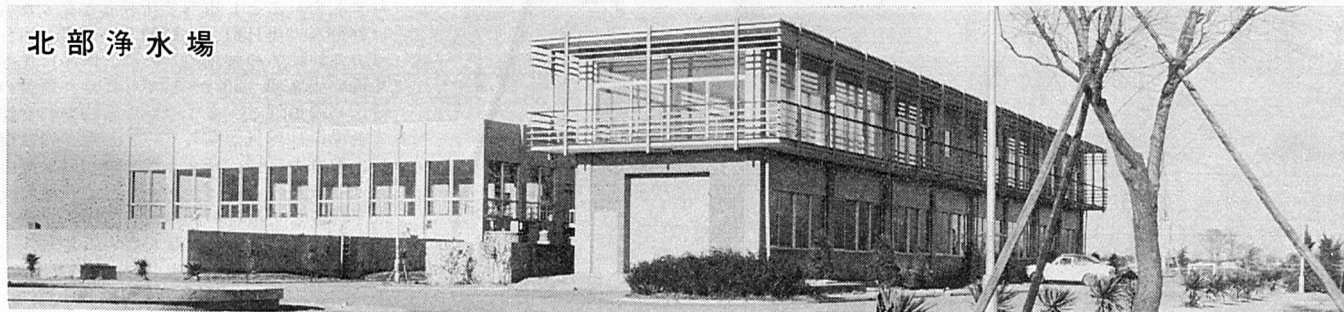
◎消火栓総数……一三三七基
きれいで豊かな水をお約束するため、昭和四十六年度から、越谷松伏水道企業団としての第一回拡張事業が六か年計画でスタートしました。これは昭和五十一年度を目標として、次のような内容です。

第一回拡張事業

計画のあらまし

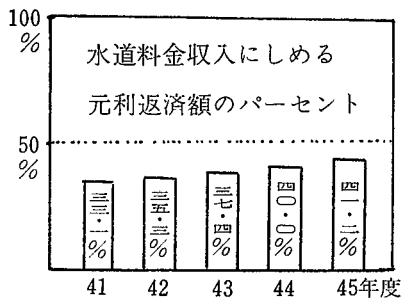
- 目標年度 昭和五十一年度
- 総事業費 二九億七〇七〇万円
- (うち借入金二六億六〇〇〇万円)
- 計画給水人口 二四万人
- 一人一人最大給水量 四三〇リットル
- 一日最大給水量 一〇万三二〇〇立方メートル

ラス量水器使用料)は、一立方尺あたり、昭和四十五年度では二六円九八銭でした。つまり、水道企業団では、水道水を一立方尺売るとに、一円六九銭ずつ赤字となり、昭和四十五年度一か年の実質赤字額は一九〇三万円にもなっていました。



北部浄水場

水道事業経営のしくみ



最近のように水の使用量が急ピツチで増えてくると、当然施設の拡張や建設もまた進めなければなりません。そのため、一方では建設のための借金がどんどんふえていくという結果をまねいています。水道企業が昭和四十五年度一年間に支払った借入れ金の利息だけで九五・一六万円あまりでありこれは年度中の水道料金収入(三億〇三七六万円)の三一・三%にあたります。つまり料金収入の三分の一は利息の支払いにあてられてしまいます。

非常に苦しい経営 施設がふえると借金もふえる

さらに返済する元金も含めると料金収入の四一・二%の金額が借入れ金返済のための現金支出にあてられてしまったわけです。このことだけを見ても、越谷松伏水道企業団の経営が苦しくなっていることは明らかで、現在の水道料金ではとうていやっていけない状態にせまられています。

主な施設や

工事は
。松伏町築比地内に浄水場を新設(土地一万四六〇〇平方メートル、施設能力一日あたり二万

五六〇〇立方メートル)
。現在の浄水場に県営水道用水の受水施設の拡充
。配水管口径150ミリの敷設工事

給水原価と販売単価の推移 (1m³あたり)

	給水原価	販売単価	利益
41年度	26円27銭	28円11銭	1円84銭
42	26円09銭	27円79銭	1円70銭
43	26円99銭	27円20銭	21銭
44	27円38銭	26円83銭	▲ 55銭
45	28円67銭	26円98銭	▲ 1円69銭
46~48 (予定)	35円09銭	26円38銭	▲ 8円71銭

(▲は赤字)

作文

川柳小6年 深井和子

私たちの生活を見まわすと、水道の水をたいへんむだに使っていることが多い。たとえば、手を洗ったりして、じゃ口をとめないで行ってしまったり、水道の水で水あそびなどをしていたり、また、ろうすいして、まわりが池のようになっていともきもある。

私たちは、水がなければ一日も生活してはいけません。たとえ、米作り、やさしい作り、また一枚の紙を作るにしても、たくさんのお水が必要だ、ほかの工場にしても、水をたくさん使う。それに、顔を洗うことや、お風呂に入ることもできないし、せんとくもできなかつたら衛生にわるいし、食事もできなくなるとすると私たち人間は生きていけない。

越谷市では、どこにでも水道がおとっていて、こんなたいせつな水が、昼でも夜でも使いたいときにはいつでも使える。水がいつでも何の苦労もなく、水が出ると、水のありがたさを忘れ、水をむだに使うことが多い。水のあることのありがたさを知って、私たちは、節水に努力することが必要であると考える。

(昭和44年度水道週間応募作品から抜粋)

特設申告会場

所得税の確定申告

営業	2月28日～3月3日	越谷市役所	10.00～15.00
農	2月21日～2月23日	越谷市役所	10.00～15.00
青色申告	3月3日, 6日, 7日	住友銀行越谷支店	13.00～15.00

事業税の申告

2月16日～2月18日 越谷県税事務所 9.00～15.00

住民税(市県民税)の申告(毎日9.30～16.00)

2月17日 大里公民館, 2月18日 桜井小学校, 2月19日 大間野社神社, 2月21日 宮本町公民館, 2月22日 大林公民館, 2月23日 東部清掃組合, その他の地区は次号でお知らせします。

所得税・事業税・住民税

3月15日までに申告を

ことしも、所得税、事業税、住民税(市県民税)の申告時期になりました。例年のとおり、税務署、県税事務所、市役所が共同して、みなさんの便宜をはかり、特設申告会場(納税相談日)を設けます。

この日をなるべく利用して、早目に申告をされるよう、おすすめします。

申告は正しくお早めに

申告期間 申告用紙は二月上旬までに、市役所から郵送いたします。申告しなればならないのに用紙が届か十五日までなかつたときは、市役所市民税課へ請求してください。また申告用紙を送られた方は、たとえ所得が大変混みあいますので、お早めに、正しい申告をすませていただきます。

- 医療費控除をうける場合Ⅱ支払った医療費の領収書
 - 小規模企業共済掛金控除をうける場合Ⅱ支払った掛金の証明書
 - 生命保険料控除をうける場合Ⅱ支払った生命保険料が一契約九千円をこえるときはその支払保険料の証明書
 - 損害保険料控除をうける場合Ⅱ支払った保険料の証明書
 - 給与所得を合算する人Ⅱ勤め先から受取った源泉徴収票
- 春日部税務署以外に確定申告をされた方は、その写しを市役所へお送りください。住民税、事業税の申告はいりません。

所得税の確定申告をしなければならぬ方

昭和四十六年中(一月一日から十二月三十一日まで)の各所得金額の合計から所得控除を差し引いても引ききれない方は、申告しなければなりません。

給与所得者で年末調整された方は、申告する必要はありませんが給与のほかに所得がある方は、申告が必要です。

また、源泉徴収や予定納税で、税金を納めすぎている方は、確定申告をすれば、税金が戻ります。

土地などを売った方は

昭和四十六年中に、土地や建物を買った方は、所得税の確定申告をしなければなりません。該当する方は、三月十五日までになるべく早く税務署へ申告してください。

事業税の申告をしなければならぬ方

昭和四十六年中に個人で事業を行ない、所得税の確定申告をしない方は申告をしなければなりません。この時住民税の申告もしてください。

住民税(市県民税)の申告をしなければならぬ方

昭和四十七年一月一日現在、越谷市内に住所、居所があり、昭和四十六年中に所得があった方で、所得税の確定申告をしない方は、

住民税の申告をしなければなりません。

給与所得だけで、勤め先が給与支払報告書を市役所へ提出した方は、申告はいりません。

ただし、給与以外に所得のある方は、たとえいくらでも合わせて申告しなければなりません。

住民税の申告は土曜、日曜でも受け付けます

皆さんの近くに特設会場を設けますが、その日に都合のわるい方は、期間中いつでも市役所一階ホール(三月十日からは大会議室)へおいでください。土曜、日曜でも毎日午前八時半から午後五時まで受け付けます。申告は早めに、忘れずしましょう。

46年中市民に

申告用紙の発送が一般の方よりおくれますので、早目に申告したい方は、期間内いつでも市役所市民税課へおいでください。確定申告をした方、勤め先で給与支払報告書を提出した方は申告はいりません。

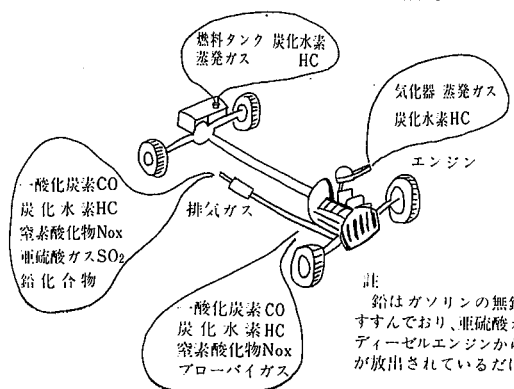
贈与税の申告期限は三月十五日です

贈与税は、財産をもらった人にかかる税金です。昭和四十六年分の贈与税の申告と納税は、二月一日から三月十五日までです。期限間近かですと混みあいますので、早目に税務署へおいでください。

自動車の排気ガス公害の影響

シリーズ 13

車の排気ガス発生源と場所



ここで自動車の排気ガスについて考えてみましょう。自動車の大部分は、ガソリンを燃料として使用しています。その排気ガスの中には、一酸化炭素、炭化水素(HC)、窒素酸化物(NOx)などの有害物質があり、これが大気中に拡散し、いろいろな影響をおよぼすことが知られております。

公害と生活

環境基準二・五マイクログラム立方メートル以内に入りますので、この調査の結果では危険な状態ではないといえます。ただ、この交差点の交通量が、二十四時間で三万三九五〇台の車が通過することは、市内でも四号バイパスに次いで交通の激しい所であるといえます。

しかし、問題のエンジンについては、電気自動車や蒸気エンジンガスタービンエンジンなどが数多く考案されていますが、実用段階では現在のところ、ガソリンエンジンに変わる動力源はありません。それでは、この増大する大気汚染をどうすればよい止められるのでしょうか。

市史編さんだより

(84)

越谷の米

戦前と戦後の

十年間

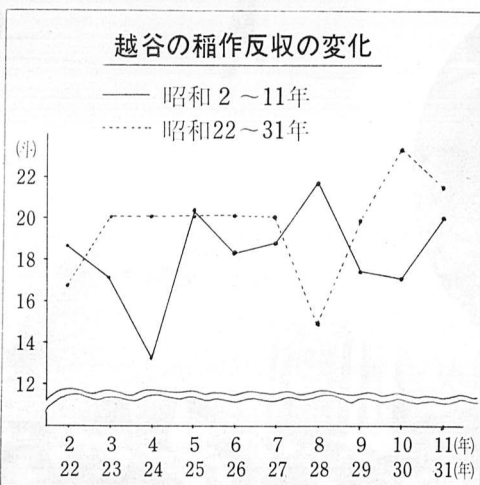
越谷では、稲作はこれまで、農業生産の中で中心的な存在でありつづけてきた。

戦後の畜産、そ菜の発展の中で、相対的地位は低下してきているが、今でもその中心的位置はかわらない。そして、現在、都市化や政府の「減反政策」の中で大きな壁にぶつかっている。

今回は、越谷の稲作を戦前と戦後の十年間をとって、対比的に考えてみよう。

昭和二年～十一年の十年間と、昭和十二年～三十一年の十年間の稲作(陸稲は含まない)の反収を反収をとってみ

対比するとグラフのようになる。戦前では、二十二年、二十八年の自然災害の年次を除くと、反収はほぼ二石をこえている。



戦前二石をこえたのは、この十年のうちでは、五年、八年、十年の三年間である。したがって越谷では、稲作の生産力は、終戦後すぐに、戦前水準を回復、突破したといえる。

しかし、生産力ののびは、この二十年間を五年ごとに切った、その年平均反収をとってみると、二～六年が一・七七石、七～十二年が一・九一石、戦後では、二十二年～二十六年が一・九五石、二十七年～三十一年が二・〇二石とそののびは、きわめてゆるやかである。

作付面積をみると、戦前十年間の平均が三七〇〇町歩であったのに対し、戦後の面積は三一〇〇町歩と

戦後のこの十年間の最高は七・二五万石であり、七五〇〇石も減少している。

十年間の平均では、戦前が六・八万石、戦後は六・二万石と〇・六万石減少している。

以上から、越谷の稲作を全体として考えてみると、戦後十二年間では、依然として戦前水準に到達していないことになる。収入ののびよりも、耕作面積の減少の方が上まわっているのである。そしてこのことは、戦後一貫して大きな問題でありつづけてきたといえる。

市史編集員 座間紘一

図書館は福祉会館

の3階です

電話64-2111

(市役所)

内線

閲覧室 558

事務局 549



図書館

だより

第30回 日本古典文学鑑賞講座

△とき 2月5日(土)午後3時 △ところ 福祉会館教養室 △主題 奥の細道一旅・草加・松島・立石寺より △講師 春日部女子高校 小谷次郎先生 △資料は図書館にあります。

第73回 経営について話し合う会

△とき 2月19日(土)午後6時 △ところ 市立図書館資料室 △主題 「リーダーシップの有効性」 △テキスト 管理者のための行動科学入門ハーシー・P, ブランチャード・K, 大根田 充男訳

第32回 市民読書会

△とき 2月20日(日)午後2時 △ところ 福祉会館華道室 △テキスト「善人は若死にをす」大西赤人著 △テキストは図書館にあります。どなたでも自由にご参加ください。

人事異動

△一月一日付▽

- ▽建設部道路課長事務取扱(現建設部長) 中村栄一▽企画部企画課長(総務部庶務課長) 吉田信一
- ▽総務部庶務課長(建設部道路課長) 矢嶋茂重▽市立病院建設事務局長(東部広域行政協議会事務局) 鈴木裕万▽人事秘書室付(市立病院建設事務局主幹) 名倉 六七▽東部広域行政協議会事務局長(企画部企画課長) 会田瑞男

土地開発公社

公有地拡大の推進

市町村開発公社の

制度と実態について

みなさんご承知の通り、国では昭和四十七年において、内政充実の一環として、土地政策を重点的に採り上げ、特にその中で公有地拡大の推進について、市町村七四一公社(都道府県六三公社、市町村七四一公社)が公有地

また、全国的にみると、昭和四十五年度末において、地方公共団体(都道府県、市町村)が公有地拡大の推進を目的として設立された開発公社は、八〇四公社を数えています。(都道府県六三公社、市町村七四一公社)

これら公社の、昭和四十五年度の事業実績をみますと
一 土地の取得面積 一万九〇〇〇ヘクタール
二 調達した事業資金 四五〇〇億円
に達しています。

今後、越谷市の開発公社の制度事業実績、また市の行政面との関連をお知らせし、公社の役割についてみなさんのご理解をいただきたいと思ひます。どうぞご愛読ください。

人権擁護委員の選任

このたびの方が人権擁護委員に選任されました。

○西千二郎氏(再任)

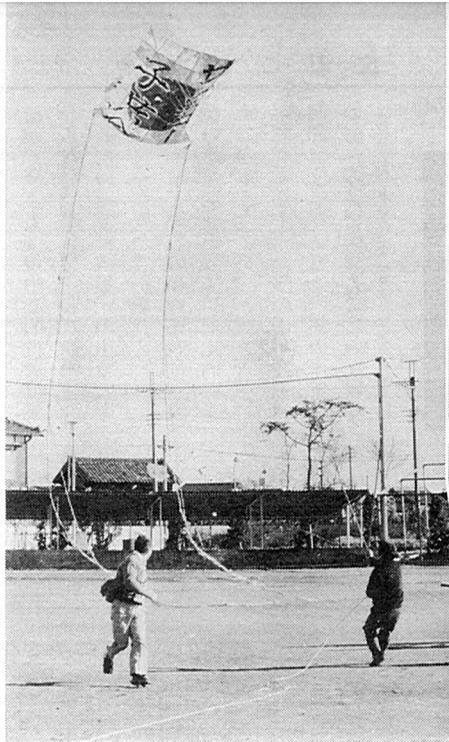
越谷市南越谷三十四一 長い間、人権擁護委員として活躍されてきた瀬尾哲太郎氏は退任されました。

越谷市中町三二四

→
ぼくらのたこがあがった……

北越谷のサンヨー子ども会ではこのほど、自分たちの手でつくったたこをあげ、楽しい1日を過ごしました。庄和町大だこ保存会の方々の指導をうけながらチビッチたちは、たこづくりに一生懸命でした。

奥んの応援をうけていざ出発



希望を胸に元旦マラソン

元旦の澄みきった空のもと、恒例の第7回元旦マラソンが行なわれました。女性7名をはじめ、最高齢者65歳の船橋忠三さんなど、総勢一五八名が参加、一九七二年のスタートにふさわしいマラソン大会でした。

各部門別の優勝者

- ▽中学生男子 中沢 富夫さん
- ▽女子 大野 裕子さん
- ▽一般の部 島村 博勇さん
- ▽壮年の部 今出 茂さん

種痘について

初接種のときにより注意を

小児科医 桃木 俊平

予防接種に関して、いろいろの問題が起った結果、現在越谷市にも種痘未接種の幼児が多数あつておかあさん方にとって、大きな心配となつています。この問題の解決のため、医師会も種々、努力をしまりました。その結果、市当局の理解と協力により、ちかこの問題が解決されることになりまして、一安心したわけですが、種痘は、歴史的に最も古い予防接種でありながら、その効果の大きいことでは、最もすぐれた生ワクチンといつて差支えなく、これに匹敵し得るものは、経口生ポリオワクチンぐらいでありましよう。

さて今日の日本では、痘瘡は根絶し、一九五一年以来、全く一例の患者も発生していません。従つて、種痘は個人の防衛策としてより社会的防衛的なものになつてきています。しかも種痘の副反応によつて、毎年十人以上の子どもが死んでおります。ここに問題があるわけですが、しかし、WHO(世界保健機構)の統計によりますと、いまだ世界では、約十万人の真性痘瘡患者が発生し、その四〇%が死んでいきます。しかも患者の五〇%はアジアに集中(特にインド、パキスタン、インドシナ)している現状を直視し、さらに航空機に

よる交通の発達、検査による潜伏期患者の完全なる発見を理論上不可能にしてあります。ヨーロッパのような非流行地でも、流行地からの旅客によつて、毎年の如く患者が移入され、かなりの流行をおこしており、最近十五間に七二・三例の患者が発生し、一一五人が死亡しております。

このようなわけで、現在はありますが、日本にも、いつかは、同じ事態がおこる可能性があるわけですが、この対策として、国民全体の免疫度を高めておくためには種痘を行なうことが、最善の道であります。ところが上述したように、種痘には、すべての予防接種と同じく副反応があります。しかも種痘の副反応・事故・合併症の危険は、生後初めて行なわれる種痘の際に最大で、その後の追加接種では、ほとんど問題にならないのですから、初接種が問題です。

種痘合併症と年齢の関係を申しますと、日本では一九五一年より一九六六年の十六年間に死亡者数は、種痘後脳炎一一〇人、その他の合併症五四人、年齢の内訳は一年未満一二二人、一年二三人、一年以上十七人、となつております。最も信頼できるデータとされている英国の統計によると一九五

税金はとっても便利な 口座振替で



税金は、納期がくると、金融機関であなたの預金口座から自動的に支払ってくれる口座振替制度をご利用ください。

いままでのように納税日に遅れないよう気を配ったり、銀行などへわざわざ出かける必要のない、正確でとっても便利な制度です。

<口座振替できる税金等は>

市・県民税、固定資産税、国民健康保険税、軽自動車税、土地改良区費などできまった納期に納付するもの

<取扱い金融機関は>

市内に本・支店のある銀行、信用金庫、農協

<口座振替できる方は>

取扱い金融機関に預金口座（当座、普通、納税準備預金）のある方、ただし当面は納税組合に加入している方は除きます。

<手続きはお早目に>

預金通帳と印鑑（あなたの預金口座に使用しているもの）20円の収入印紙をもって、取扱い金融機関、または主税課の窓口へおいでください。

入学準備金をご利用ください

進学させてやりたいが、費用が足りない...そんな方は、ぜひ入学準備金をご利用ください。

金 額
高校五万円以内、大学は十万円以内で、返済は卒業後六月分ずつ置き五年以内の年賦償還で無利子

貸付対象者
ことしの四月に高等学校、および大学へ入学する生徒をもつ保護者で入学準備金の調達に困っている方

貸付資格
保証人として、市内に一年以上住んでいる方一人必要です。

青年の家に
おいでください

2月6日(日)
午前9時30分～午後2時
30分調理講習会「中華料理について」

2月12日(土)
映画と音楽のつどい、映画「道」と映画音楽の鑑賞
第1部(一般対象)午後2時～4時、第2部(青少年対象)は午後6時30分～9時

2月17日(木)
午後7時～9時現代青少年教養講座「やさしい法律」

2月20日(日)
午前9時30分～午後2時30分、調理講習会「西洋料理の実習」詳しいことは、直接青年の家にお問い合わせください。

電話64-0297

一年より一九六〇年の十年間、五〇〇万人の被接種者の調査では、種痘後脳炎は、一〇〇万人中、次のように起っております。(カッコ内は死亡数)

再接種	初接種	1年以下	1年	2～4年	5～14年
0	14.6人 (6.0)	1	1	2	5
0	3.3人 (3.3)	1	1	2	5
0	10.6人 (5.3)	1	1	2	5
0	30.3人 (0)	1	1	2	5

米国の調査も英国と大体、同じ結果であります。この結果にもつき、初接種の年齢を英国では、一年～二年の間に、米国では、一年よりすることにしてあります。日本においても現行の二か月から十二か月の接種年齢を六か月から二十四か月と変更したわけです。種痘の副反応・事故・合併症をできるだけ少なくするために、種苗の改良、開発の問題は別にしまして、接種に際しては、第一に健康な者だけに接種する。次に予診を充分に行なって、特に集団接種の場合では、疾病者を除外することに注意せねばなりません。また禁忌を充分に守れば、合併症の三分の一は防ぎ得るとされています。そこで種痘禁忌としましては、

- (1)、免疫学的異常が明らかに診断されている患者
- (2)、白血病、淋巴腫、淋巴肉芽腫症等細網内皮系の悪性腫瘍の患者
- (3)、副腎皮質ホルモン剤、代謝阻害剤、放射線照射などによる治療を受けている患者
- (4)、湿疹を有する小児
- (5)、妊娠中の女性
- (6)、脳性麻痺、てんかん、心臓病その他です。また合併症予防対策としては、免疫グロブリン、ガンマグロブリンの注射による受動的抗体投与が行なわれているのが現状です。

「正月里親」さん

ご協力ありがとうございました

ごいまして

去る一月四日から六日までの三日間、「正月里親」さんに、市内各地域から十人の方々が参加していただき、養護施設「子供の町」から十三人の児童が、施設では、味わえない家庭での会正月を楽しましました。
お忙しいなかご協力いただいた正月里親さんに心から感謝します

歳末たすけあい運動

昨年十二月一日から、全国一斉に歳末たすけあい運動が実施されましたが、みなさんのご協力により、次のようにたくさんのお金があつまりました。金額については三〇〇万円余のご寄付をいただきましたので、施設入所者や生活困窮者の方々にお届けし、明るい正月を迎えていただきました。

- 桜井地区二十万七千二百七十七円、オム
- 新方地区六万九千三百七十七円、オム

ツニニ〇枚

- 増林地区十一万四千三百〇〇円、オムツ九枚
- 大袋地区十八万八千三百四十八円、オムツ二〇枚
- 荻島地区六万四千三百〇〇円
- 出羽地区三万二千四百三十七円、オムツ二〇枚
- 蒲生地区六〇万六千四百八十一円、オムツ二〇枚
- 川柳地区六万三千四百八十二円、衣類二〇点、オムツ二〇枚、タオル十本
- 大相模地区十五万四千二百七十八円、オムツ八枚

〇越ヶ谷地区三万七千二百一十四円、

- 衣類一十八点、オムツ一四〇枚
- 大沢地区二万八千六百九十五円、オムツ一九〇枚
- 一般募金五万六千六百八十九円
- 合計金額三〇一万七千三百八十八円

ありがとうございます

- △越谷谷地区三万七千二百一十四円、
- ▽市内遊馬あけ美さんから二〇六〇円
- ▽キャバレーニューヨーク従業員の方々から十萬四千一三〇〇円
- ▽蒲生住宅建設愛和会から一萬四千七百円
- ▽蒲生公民館華道部から一萬四千〇〇〇円
- ▽北中学院から三萬六〇〇〇円
- ▽東京電力越谷営業所から三萬六〇〇〇円
- ▽市内三木己代治さんから正月料理九八〇円

- ▽越谷幼稚園から一萬五千元
- ▽市内内波合から五万円
- ▽キッコーマン醬油労働組合から五万円
- ▽市内内波谷昭三さんから一五〇〇〇円
- ▽北越谷丸上寮から一萬四千九百五十三円
- △越谷遊戯場組合山宝商會から三萬九千五百〇〇円
- ▽越谷市議會議員から一萬円
- ▽栗田製麵から麵三〇〇食
- ▽市内増岡甚吉さんから衣類十點
- ▽市内熊谷明雄さんから石けん五二〇個
- ▽市内佐々木己代治さんから正月料理九八〇円

▽川柳小学校
▽第一丸友
▽越谷クリーニング組合
▽キッコーマン醬油労働組合
▽市内内波谷昭三さんから一五〇〇〇円
▽北越谷丸上寮から一萬四千九百五十三円
△越谷遊戯場組合山宝商會から三萬九千五百〇〇円
▽越谷市議會議員から一萬円
▽栗田製麵から麵三〇〇食
▽市内増岡甚吉さんから衣類十點
▽市内熊谷明雄さんから石けん五二〇個
▽市内佐々木己代治さんから正月料理九八〇円



燃えないごみの収集日

2月16日から29日まで

と き	と こ ろ
2月16日	水 弥生町
17日	木 蒲生苗町, 越ヶ谷本町
18日	金 大林, 大房, 沼田, 大房チサン団地, 興人団地, 海道西, 桃山, 梅ヶ丘中央, うめが丘, 藤ヶ丘, 登戸町, 柳町, 御殿町, 中町
19日	土 東柳田, 元柳田
21日	月 北越谷1, 2丁目, 蒲生旭町, 赤山町1, 2丁目
22日	火 大沢1, 2丁目
23日	水 大沢3丁目, 蒲生愛宕町, 赤山町3, 4丁目
24日	木 大沢4~6区, 登戸新田, 瓦曾根, 宮前, 東宮前, 宮浦, 雇用促進事業団
25日	金 東小林, 南越谷1, 2丁目, 相模町1~7丁目, 西方
26日	土 南越谷3丁目, 大成町1~8丁目
28日	月 増林, 中島, 花田, 瓦曾根1, 3丁目
29日	火 東町1~7丁目, 瓦曾根2丁目, 北越谷3~5丁目



ハイキング クラブ

2月山行
(奥武蔵)

と き 2月13日(日) 午前7時 越谷駅集合
目的地 奥武蔵(伊豆ヶ岳, 子の権現)
会 費 1000円
持ち物 弁当1食, 雨具, 水筒, 防寒具
申し込み先 山崎スポーツ店(電話64-1115)
または教育委員会社会体育係(電話64-2111内線419)



あなたの写った写真を 差し上げます。

「広報こしがや」にあなたが写っていましたらその写真を差し上げます。希望者は市広報課広報係までご連絡ください。

電話64-2111内線345

給水装置工事店の公認

このほど越谷松伏水道企業団では、給水装置工事の公認業者を次

は、給水装置工事の公認業者を次
以上2か所を訂正しおわびいたします。

市では、長寿を祝福して満八十一歳以上の方に年額六千円の敬老年金を支給しています。
昭和四十七年二月二十九日で満八十一歳以上になられた方は、二月二十九日までに印鑑をお持ちになって市福祉事務所へお届けください。
▽年齢八十一歳、明治二十四年二月二十九日以前に生まれた方。
▽現在受給されている方は申請の必要はありません。
▽他県から転居してきた方で、当市に一年以上居住する方。一年以上居住する方は住民票持参。

八十一歳以上の方に 六千円の敬老年金を支給

▽黒田設備工業株式会社
(越谷市北越谷四一五一二)
電話62-四九九二

訂正

本紙、12月15日号および1月15日号の記事で次のとおり誤りがありましたので訂正します。
▽12月15日号6ページ写真ニュース記事「第一回少女ドッチボール大会優勝「G・イースト(蒲生寿町子ども会)」は「G・イースト(蒲生東町子ども会)」に訂正。
▽1月15日号7ページ「ありがとうございます」の記事の8行目、「蒲生2丁目子ども会から」は「蒲生寿町2丁目子ども会」に訂正。

家庭婦人 ボーリング大会



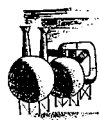
市レクリエーション協会では、ボーリング教室の総まとめとして次の日時にボーリング大会を催します。ふるってお申し込みください。

と き 2月14日(月)
午前の部(10時~12時)
昭和11年(子年)以後に生まれた方
午後の部(1時~3時)
昭和10年(亥年)以前に生まれた方
ところ 越谷ひがしボウル
費用 250円(2ゲーム代)
集合 越谷ひがしボウル
午前の部 9時30分
午後の部 12時30分
申し込み方法 現金をそえて市教育委員会社会教育課社会体育係までお申し込みください。なお、定員(各100人)になり次第しめきります。

地下水の

汲み上げには届け出を

〈工業用水や建築物用など〉



地盤沈下などの公害を防ぐため大量の地下水を汲み上げ、工業用などに使う場合、許可を受けなければなりません。

次のような場合、必ず届け出て思わぬ罰則を科せられることのないよう注意しましょう。

- (1) 工業用水および建物用(冷暖房, 水洗便所, 洗車用, 公衆浴場など)に使う場合。
- (2) ことし1月1日現在、すでに工業用, 建物用として使っている場合は2月29日までに届け出する必要があります。
- (3) すでに届け出しているが、新たに井戸やポンプの構造を変更する場合

〈問い合わせ先〉

埼玉県公害規制課
電話 0488-22-8811内線575
市商工課公害係
電話 64-2111内線262, 267

一般住民血圧検診

市衛生課では下記のとおり一般住民血圧検診を行ないます。ご近所お誘い合せの上、お気軽に会場でお受けください。検診は無料です。

期 日	地 区	会 場	期 日	地 区	会 場
2月7日	月 新方	公民館	2月16日	水 大相模	公民館
8日	火 大沢北越谷	市立体育館	17日	木 出羽	旧支所
9日	水 越ヶ谷	福社会館	18日	金 大袋	小学校
10日	木 増林	公民館	21日	月 川柳	伊原集会所
14日	月 荻島	公民館	22日	火 桜井	小学校
15日	火 蒲生	公民館			

受付時間 午後1時30分から2時30分

検査内容 1. 血圧測定 2. 尿検査(腎臓病, 糖尿病, 肝臓病) 3. 保健指導